

Energikick 2020

EN LITE ANNORLUNDA SKOLNING

Med Peter Höckert

19 Mars
kl 8.30 - 12.00
Wasa Innovation Center
Gerbyvägen 16

Mer info:
www.vaasainsider.fi



WASA
INNOVATION
CENTER



Arr: **VAASA Insider**

SCIENCE & ARTS

mega

VIKKO 9 VECKA

2020

HAY- MARKET

7.3.

11-15



LOUNAS/ LUNCH

12⁵⁰ €



Talon oma
omena -glühwein
Huset egna
äppel-glühwein!

More info:
Bock's FB



HAMMAS- PROTEESIT

Erikoishammas-
teknikolta

- uudet kokoproteesit
- tiivistys ja korjaus jopa odottaessa!
- hammasproteesien tarkastus ilmaiseksi!
- takuutyö

Soita ja varaa aikasi!



ALUEEN
HAMMAS

VAASA 312 1233
Kauppapuistikko 20B

LAIHIA 477 0744
Kauppatie 5

MAALAHTI 347 8080
Köpingsvägen



Bock's STAND UP Club

K-18
Vaasa 13.3.
20.00 over 19.30

Liput ennakkoon 20€ + palv.maksut
ticketmaster.fi /
Bock's Corner Brwery ravintola
Liput ovelta: 26€

PETRI HANKONEN
URSULA HERLIN
AURORA YASAMA
ROBERT PETERSSON

SUOMEN STAND UP CLUB
STAND UP CLUB FINLAND

NÄSKY LIVE

En glimt av vinter



Februari dagen är solig med minusgrader i luften och isbildning i skärgården.

Vilket fantastiskt vinterväder mitt i allt! Solen lyser från en molnfri himmel när jag kör söderut från Vasa till Närpes. Äntligen solsken efter midvinterns oräkneliga gråvädersdagar med regn eller allmänt bara nerblötta marker där diken, bäckar och åar runnit lergrå och vattenfyllda ner mot havet. Midvinterns plusgrader och många regnvädersdagar har betytt en extra näringsbelastning på kustvattnen och havet eftersom odlingsmarken legat ofrusen och bar och läckt fosfor och kväve vecka efter vecka. Framför allt vallodlingar men även oplöjda stubbåkrar kan förhindra näringssläckaget ganska bra men de plöjda och nakna åkrarna läcker desto mera näringsämnen. Naken åker- och skogsmark är alltid den sämsta marken för miljön. Den soliga februari dagen bjuder även på en handfull minusgrader som får markytan och

skärgårdsvattnen att frysa till, åtminstone tillfälligt så länge ett nytt lågtryck med plusgrader och regn håller sig gömt bortom den sydliga horisonten. Det tunna snötäcket och rimfrosten som bitit sig fast överallt ökar solljusets välgörande inverkan. Dagen flödar över av ljus. Ett härligt ljus som får mig att stanna under färden längs Strandvägen på Rangsbysfjärdens parkeringsplats med utsikt över skärgården. Vassen står blekbrun längs stränderna medan bården av nysis lyser vit av ett tunt snötäcke. Öppet vatten speglar den blå himlen som under en april dag. Och visst känns det som en april dag. Det är bara flyttfåglarna som fattas för att fullända den varliga illusionen vid Rangsbysfjärden. Om vintern fortsätter lika mild som hittills – efter den tillfälliga vintervisiten – kommer vårens första flyttfåglar att anlända betydligt tidigare än normalt. De så kallade väderflyttarna som

övervintrar i västra och mellersta delarna av Europa reagerar snabbt på tjanlig väderlek när deras inre biologiska klocka väcker flyttningdriften och könshormonerna till liv. I mildt väder med lämplig medvind kan fåglarna indela sin vårflyttning två-tre veckor tidigare än normalt, kanske en hel månad tidigare för vissa arter. Dessutom har en hel del sjöfåglar övervintrat längs våra kuster och i skärgården i betydande antal på grund av den rekordvarma vintern. Fåglarna finns med andra ord delvis redan på plats och kan inleda sina häckningsbestyr långt tidigare än de brukar göra, om de hör hemma i våra vatten och inte är övervintrande sjöfåglar från nordligare trakter och drar iväg norrut så fort tillfälle ges. Den varma vintern har även fått bland annat gråhägrar, sädesärlor och rödhakar att övervintra i vårt land. Och koltrasten som utvecklat en

övervintrande stam i landet under de senaste tjugo åren har i vissa fall reagerat starkt på den varma vintern och inlett häckningssäsongen. Det finns i skrivande stund koltrastpar som matar sina första ungar i sydligaste Finland. Ur led är tiden och väderleken men det ger koltrastarna katten i och utnyttjar tillfället till sin fördel.

Om koltrastarna lyckas och vintern fortsätter mild och snöfattig hinner koltrastarna häcka rekordmånga gånger i år. I södra delarna av landet brukar koltrasten hinna med tre häckningar innan det är dags att ta semester och pusta ut i sommaren. I Österbotten hinner och orkar koltrastarna normalt med två häckningar. I år kan det hända att en del koltrastar hinner med två extra häckningar, åtminstone i sydligaste delarna av landet, och det kan leda till en märkbar ökning av antalet koltrastar i landet.

När jag svänger in på Vargholmsvägen i Kalax sitter ett gäng kajor samlade i ett lärkträd vid vägen. Kajor trivs många tillsammans och gärna i täta sällskap under vintern. De sällskapliga kajorna har bildat ett livligt och livskraftigt bestånd i Kalax, liksom i så många andra österbottniska byar och kommuner, och hör definitivt till de framgångsrika fåglarna i det moderna odlingslandskapet. Samtidigt har välkända och omtyckta småfåglar som ladusvala, stare och gråsparv minskat starkt.

Det är många som gärna skulle vrida utvecklingen tillbaka och se svärmande svalor, starar och sparvar omkring sig i stället för de svärmande kajorna. Jag håller med och saluterar samtidigt kajornas mångfald i lärkträdet. Bra att det finns någon fågelart som klarar av att leva och föröka sig i vårt moderna odlingslandskap som är alltför fattigt på små livsmiljöer, insekter och vilda växter för att bland annat ladusvalan, staren och gråsparven skall trivas och klara sig. Två dagar senare återvänder jag till Vasa för månadens direktsändning av rundradions Naturvaktarna-program. Jag passar på att ta

mig en titt på fåglarna i Hovrättsbassängen efter avslutat program, inte minst för att beskåda den vita gräsand som sällat sig till de andra övervintrande gräsänderna i staden.

En råkall sydvästlig vind möter på Fiskarstrandens parkering, som sig bör i Vasa under vintern. En stund senare drar ett bitande snöfall in över staden och skapar en egen vinterstämning vid Hovrättsbassängen. Bland de många vanligt färgade gräsänderna lyser den vita gräsanden fram på långt håll. Den är inte en albino fågel – det visar de mörka ögonen och den gulorange näbben och dito fötterna – utan en leucistisk fågel som nog producerar färgämnet melanin men inte kan lagra det i fjäderdräkten. En albino fågel producerar inget melanin och är vit med ljusröda ögon.

Den vita gräsanden är vackert helvit i sin fjäderdräkt och lika ivrig och framfusig som de andra änderna för att hinna snappa åt sig av havre och bröd jag har med mig till fåglarna. När jag håller den vita fågeln under uppsikt en längre stund ser jag att den passar på att ge små tjuvnyp åt gräsandshannar som råkar vända baken till i gyttret av svärmande fåglar på isen och i vattnet.

Den vita gräsanden är tydligen en hanne som betar sig som andra hannar och håller på sitt och sin sociala ställning i den stora vinterflocken. Och visst är det en hanne, det visar en ensam uppviden stjärtfjäder på övre delen av stjärten. I vanliga fall har gräsandshannen två uppvidna stjärtfjädrar, hannens speciella och extra prydnad i fjäderdräkten. Den vita andhannen har utvecklat en uppviden stjärtfjäder i stället för två. Kanske är det leucismen som hindrar utvecklingen av två uppvidna fjädrar? Nå, under alla omständigheter är den vita gräsandshannen en normal hanne när det gäller beteendet och intresset för honor. Vi får se om gräsandshonorna tycker likadant, dvs. om honorna accepterar den vita hannen och hans uppvaltningar, och en hona väljer honom och

bildar par med honom. Om så är fallet finns det alla möjligheter till intressanta färgkombinationer hos de kommande ungarna. Bäst är det förstås om den vita gräsanden och hans kommande hona stannar inom stadens hank och stör, och att honan föder upp sina ungar i staden där riskerna för ungarna är mindre än ute i den vilda naturen.

Gnälliga måsröster och grova trutljud väcker mig ur mina funderingar och ur mitt fotande av den vita anden. Övervintrande måsar och trutar har i det yrande snöfallet samlats över Hovrättsbassängen och svärmar nu ner på isen för att komma åt brödbitarna. Men de måste konkurrera med de många gräsänderna och dessutom med stadens orädda vinterkråkor som mer eller mindre handlost kastar sig ner bland gräsänderna för att komma åt en lockande och mätande brödbit.

Övervintrande fiskmåsar och gråtrutar hör till vinterbilden i skärgården och havsbandet i Österbotten men först under våren brukar de dyka upp i staden. Naturligt nog har den isfria skärgården lockat dem ända in till stadens stränder och vatten där de passar på att tävla om födan med gräsänderna och kråkorna i Hovrättsbassängen, som omväxling till den dagliga födan på spiggar och annan småfisk de hittar på fjärdar och i sund.

Även här vid Hovrättsbassängen i Vasa, liksom vid Rangsbyfjärden för två dagar sedan, blandas vinter och vår samman i en märklig cocktail. I april månad brukar jag traditionsenligt välkomna vårens livliga och skräniga skrattmåsar vid Hovrättsbassängen. Få se om jag får lov att tidigarelägga den traditionen med en månad. Klimatuppvärmningen blandar om de naturliga skeenden i fåglarnas värld, där inget längre är givet och överraskningarna är många.

*Text och foto:
Hans Hästbacka*



Den vita gräsanden syns på långt håll bland de normalt färgade änderna.



I Kalax sitter kajorna samlade i ett lärkträd vid Vargholmsvägen.



Den vita gräsanden i Vasa är en hanne med normalt beteende.

STRAND: Vasa och Umeå visar ledarskap! STRAND: Vaasa ja Uumaja osoittavat johtajuutta!

Tänään torstaina 13.2.2020 muun muassa Vaasan ja Uumajan kaupungin johdot kokoontuvat Rauman telakalle uuden Merenkurkun laivan kölinlaskua varten.

- Nostan nöyrästi hattua Vaasan ja Uumajan poliitikoille ja virkamiehille, jotka yhdessä ottavat vastuun maailman pohjoisimmasta ympärivuotisesta niin ihmisten kuin rahtiliikenteen laivareitistä. Olen kaupunginvaltuuston puheenjohtajana erityisen ylpeä siitä, että kaupunginvaltuustomme täysin yksimielisesti päättivät uuden kelluvan laboratorion ja suomalaisen energia- ja meriteknologian näyteikunan investoinnista, toteaa Joakim Strand (r.).

- Merenkurkun uuteen laivaan liittyvä projekti on aivan varmasti omalla tavallaan myötävaikuttanut Vaasassa tällä hetkellä käynnissä olevaan investointibuumiin. Kaikki, mikä edistää kehitystä luo myös uusia työmahdollisuuksia seudun tuleville sukupolville. Olen erityisen iloinen siitä, että yhä useampi ystävä Etelä-Pohjanmaalta ja muualta Suomesta näkevät pohjoismaisen yhteistyön potentiaalin juuri Merenkurkun alueen parantuneiden yhteyksien kautta. EAYY - statuksen myötä alueemme osakkeet nousevat Brysselissä, jonka ansiosta uusien investointien houkuttelemisen ja alueen kehittäminen on jatkossa vielä tehokkaampaa ja helpompaa. Sähköiseen lentämiseen liittyvä projekti on jo työn alla, Strand jatkaa.



I dag torsdag 13.2.2020 samlas bland annat ledningen för Vasa stad och Umeå kommun vid varvet i Rauma i samband med kölinlaskning för den nya Kvarkenfärjan.

- Jag lyfter ödmjukt på hatten för politiker och tjänstemän i Vasa och Umeå som gemensamt tar ansvar för hela världens nordligaste reguljära året om förbindelse för såväl människor som frakt till havs. Att våra fullmäktigeförsamlingar enhälligt tog beslut om finansieringen för detta nya flytande laboratorium och skyltfönster för finländsk energi- och marinteknologi är någon jag i egenskap av stadsfullmäktiges ordförande är oerhört stolt över, konstaterar Joakim Strand (SFP).

- Vårt projekt kring nya Kvarkenfärjan har garanterat på sitt sätt även bidragit till den investeringsboom vi nu ser i Vasa. Allt som bidrar till utveckling ger nya arbetstillfällen runt om i Österbotten. Jag är speciellt glad över att allt fler vänner i Södra Österbotten och övriga delar av Finland ser potentialen i en starkare nordisk samverkan via förbättrade kommunikationer i just Kvarkenregionen. Att vi genom EGTS - statusen stärker regionens aktier i Bryssel gör det ännu lättare och effektivare att locka nya investeringar samt utveckla regionen framöver. Projektet gällande elflygande har tagit oerhört bra fart, avslutar Strand.



* Joakim Strand on muun muassa Kvarken Linkin hallituksen jäsen, Kansanedustaja, Vaasan kaupunginvaltuuston puheenjohtaja, Merenkurkun neuvoston puheenjohtaja sekä Pohjanmaan liiton maakuntahallituksen puheenjohtaja.

* Joakim Strand är bl.a. Styrelsemedlem i Kvarken Link, Riksdagsledamot, Stadsfullmäktiges ordförande i Vasa, Ordförande för Kvarkenrådet samt Styrelseordförande för Österbottens förbund.



Did you know

- Bock's and Ernst serves only their own freshly roasted premium Wasa Coffee!
- freshly roasted coffee is a high source of antioxidants!
- Wasa Coffee is available for sale at Bock's Village Shop.



SINGER **BERNINA**
EVA **brother** **PFAFF**
Husqvarna **VIKING**

Myynti ja huolto
Försäljning och service

HALONEN Tammipiha-Ekgården
 045 6566 659
www.halonen.com



v. 10-11 LUNCHMENY

Sallad, bröd och smör samt kaffe ingår alltid i lunchen. Välj mellan 3 alternativ (kött, fisk eller vegetariskt) från vår lunch.

Lounas
12,50 €

2.3 Måndag/Maanantai:

Pepparsmaksatt mustig oxköttsgryta L, G
 Vitvinspocherad lax med vitvinsås L, G
 Falafelbullar i ört-tomatsås L, G

3.3 Tisdag/tiistai:

Senapsgratinerad rökt kassler med rödvinsås L, G
 Vitlökssmaksatt skaldjursgryta med dillris L, G
 Falafelbullar i ört-tomatsås L, G

4.3 Onsdag/keskiviikko:

Stekt kycklingfile i dragonsås, ris G, L
 Smörstekt abborrfile med räkanjovissås och kokt potatis G, L
 Halloumi Palak Paner G, L

5.3 Torsdag/torstai:

Maletköttbiff med lök-baconstuvning L, G
 Stekt forell med gräddig trattkantarellsås L, G
 Grönsakspasta med örtpesto och parmesan L, G

6.3 Fredag/perjantai:

Mör rostbiff med champinjonsås L, G
 Smörstekt fiskfärsbiff med gräddfilssås L, G
 Grönsakspasta med örtpesto och parmesan L, G

11.3 Måndag/Maanantai:

Käldolmar med brynt smör, potatismos och lingon G, L
 Ugnsbakad forell med kräftsås och klyftpotatis G, L
 Tomat och linsgryta med pasta L

12.3 Tisdag/tiistai:

Helstekt grisfile med pepparsås G, L
 Vitvinskockt sikfile med dillsås G, L
 Bondbönsbiff med tomat-chilisås G, L

11.3 Onsdag/keskiviikko:

Mald leverbiff med löksås och lingonsylt G, L
 Stekt gösfile med remoulade G, L
 Bondbönsbiff med tomat-chilisås G, L

12.3 Torsdag/torstai:

Auraostgratinerad köttbullar i enbärsås G, L
 Ugnstekt lax med ostronskivlingsås G, L
 Kikärtsgryta med curry och chili G, L

13.3 Fredag/perjantai:

Grillad lövbiff med örtsmör G, L
 Vitlökssmaksatt räkpasta L
 Kikärtsgryta med curry och chili G, L

Sandögatan 7, 65100 Vasa



v. 10-11

LOUNAS JOKA ARKIPÄIVÄ
KLO 11-14,
GERBYNTIE 16, VAASA

Lounas
10,50 €

Lite öl+lunch
 Pieni olut+lounas
 13 €

2.3 MÅNDAG/

MAANANTAI:

Lindströmsbiff med gräddsås G,L
 Spätta fylld med broccoli och ost, limemajonnäs
 Lindströminpihvi ja kermakastike G,L
 Parsakaalilla ja juustoll täytetty kampela ja limemajoneesi

3.3 TISDAG/

TIISTAI:

Griskotlett med senapssås G,L
 Paprikasoppa G,L
 Dessert
 Porsaankyljys ja sinnappikastike G,L
 Paprikakeitto G,L
 Jälkiruoka

4.3 ONSDAG/

KESKIVIikko:

Timjansmaksatt viltskav G,L
 Forell med vitvinsås G,L
 Timjamilla maustettu riistakäristys G, L
 Kirjolohi ja valko-viinikastike G,L

5.3 TORSDAG/

TORSTAI:

Traditionell ärtsoppa G,L
 Pannkaka med sylt och grädde L
 Panerad broilerschnitzel med chilimajonnäs
 Perinteinen hernekeitto G,L
 Pannukakku, hilloa & kermavaahtoa L
 Paneroitu broilerinleike ja chilimajoneesi

6.3 FREDAG/

PERJANTAI:

Pulled pork G,L
 BBQ-ribs G,L
 Pulled Pork G,L
 BBQ-ribs G,L

9.3 MÅNDAG/

MAANANTAI:

Ölsmaksatt köttgryta L
 Ostronskivlingsrisotto L,G
 Oluella maustettu lihapata L
 Osterivinokasrisotto L,G

10.3 TISDAG/

TIISTAI:

Pannbiff med stekt lök L
 Tomatsoppa smaksatt med vitlök G,L
 Dessert
 Pannupihvi ja paistettu sipuli L
 Valkosipulilla maustettu tomaattikeitto G,L
 Jälkiruoka

11.3 ONSDAG/

KESKIVIikko:

Senapsgratinerad ugnskassler G,L
 Panerad torsk med dillmajonnäs L
 Sinapilla kuorrutettu uunikassleri G,L
 Paneroitu turska ja tillimajoneesi L

12.3 TORSDAG/

TORSTAI:

Traditionell ärtsoppa G,L
 Plättar med sylt och grädde L
 Stekt broilerlår med örtsås G,L
 Perinteinen hernekeitto G,L
 Lättyjä, hilloa & kermavaahtoa L
 Paistettu broilerin koipi-reisi ja yrttikastike G,L

13.3 FREDAG/

PERJANTAI:

Pulled Pork G,L
 Grisfile med pepparsås G,L
 Pulled Pork G,L
 Porsaankyljys ja pippurikastike G,L

P OBS! HUOM!
 FREE PARKING



Exemplet biotech

I USA har antalet investeringarna i syntetisk biologi ökat från 2010 till 2018 med c 400 %. Om man räknar ihop Venture Capital samt privata och företagsinvesteringar plus IPO:n så har antalet investeringarna under perioden ökat från 33 till 140 per år räknat med samma kategorisering. Om vi följer uppskattad omsättning inom bioteknologin i USA så har den ökat från 50 miljarders nivå år 2000 till 400 miljarder 2018. Revolutionen inom DNA sekvensering och manipulation skapar gränslösa möjligheter inom biotech – både negativa och positiva. Båda sidorna kommer att skapa enorma affärsmöjligheter och tvinga politiker att fundera på etiska normer för branchen. Samtidigt har publicerats uppgifter i USA om att läkarna i intervjuer har sagt att i genomsnitt är 20 % av den nuvarande vården i USA är onödigt och förorsakar kostnader på 210 miljarder per år – enligt Time magazine. Till stora delar hänger det ihop med att försäkringssystemet skapar intresse för detta. Ny teknologi inom AI kan väsentligen minska på möjligheterna för mänskans girighet på detta område.



Inte bara Huawei

Det är allt klarare att USA försöker utnyttja maktmedel för att förhindra Kinas utveckling inom innovationer och teknologi. Förutom Huawei har kraftiga sanktioner satts in mot kinesiska chiptillverkare. År 2000 hade Kina två superdatorer bland världens 500 snabbaste. Redan 2010 var den kinesiskt tillverkade Tianhe – 1A ledare i detta sällskap i världen. Tianhe – 1A utnyttjade dock amerikanska Intel chips. 2015 förbjöd USA Intel att sälja sina chips till fyra ledande kinesiska superdatorlab. Det förväntades fördröja och försinka utvecklingen av superdatorer i Kina. Till det flestas förvåning avtäckte Kina 2016 en ny superdator Sunway Taihu-

Light, som tog ledningen i branchen både år 2016 och 2017 – denna gång helt byggd med kinesiska komponenter. Nu har naturligtvis USA ytterligare utvidgat sina sanktioner så att det skall bli omöjligt för Kina att överhuvudtaget få moderna komponenter inte bara från amerikanska företag utan också samföretag. Den som lever får se om Kina bara helt enkelt snabbar på sin egna självständiga utveckling – något som i längden drabbar väst negativt. I så fall går vi nämligen miste om omfattande teknologikutveckling och marknader.

Macy's stänger 125 butiker i USA

Som en otrevlig nyhet för butikskedjorna i den digitala världen kommer uppgiften är kända Macy's i USA stänger 125 butiker. CNBC kablade ut nyheten 4 februari i år. Dessutom stänger man management kontor i San Francisco och Cincinnati. På bara ett år har värdet på aktiekursen sjunkit med 35%. Det påminner om den alltjämt förlustbringande Tesla

aktiestocken, där den nuvarande årliga produktionen uppgår snart till en halv miljon bilar, är mera värd än General Motors och Ford tillsammans trots att dom tillverkar 12 miljoner bilar med hyfsat resultat. Det är inte pengar i sig som är avgörande utan om man har dom rätta ideerna!



Radikalt ny batteriteknik

Det finns en hel mängd nya lösningar för batteritekniken som skulle kunna ersätta litium-ion teknologin. Nu senast meddelade IBM (kineser och ryssar har också meddelat om nya lösningar) om en teknik som kan laddas supersnabbt, har låg explosionsrisk och har inga tunga metaller. IBM säger inte vad beståndsdelarna utgörs av men att havsvatten är utgångsämnet till vår allas förvåning. IBM meddelar att laboratorier experimenten har lyckats men meddelar inte när tekniken kunde komma ut på marknaden. Hur som helst hävdar IBM att lösningen utmanar litium batterierna i alla kategorier. Men det försöker många andra också och nyheterna kommer tätt om lyckade försök...



THIS WEEK IN SCIENCE

@ScienceAlert

10 - 16 February 2020



For the first time, astronomers detected a repeating 16-day pattern from one of those mysterious fast radio bursts.



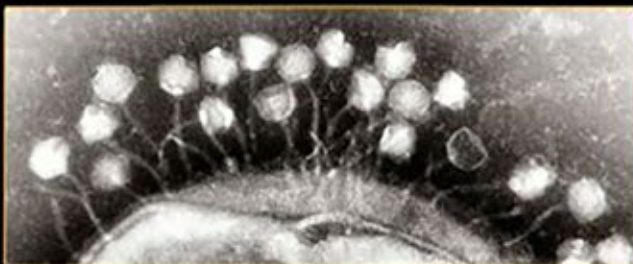
Engineers used artificial atoms to build a 99% accurate and impressively stable quantum silicon chip.



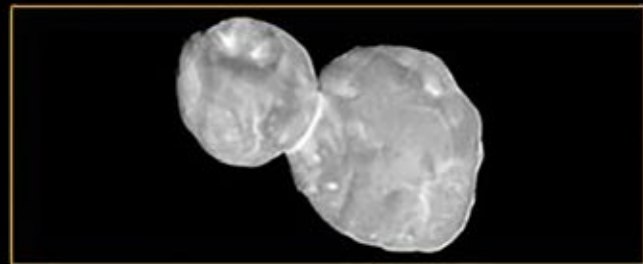
We could reduce the climate impact of contrails by a staggering 59% by just slightly reducing flying altitude.



Quantum internet is one step closer after scientists entangled quantum memories across 50 km of cables.



Scientists discovered hundreds of giant bacteria-infecting viruses, some with features only seen before in living cells.



A series of intriguing new papers were published on Arrokoth, the most distant world we've ever visited.

Bock's
MAKE GOOD!

More info:
Bock's



WOMENS DAY @ BOCK'S

Cocktails n' Dreams 7.3.

LIVE MUSIC
FREE ENTRANCE

WELCOME DRINK • WELCOME SPEECH

BEER SCHOOL with Alex

CIDER/BEER YOGA with cider/beer 3,50€
or with water for free

CAKES & COCKTAILS BUFFET 20€

SEASONAL SPARKLING WINE TASTING 15€

COCKTAIL SCHOOL

LIVE MUSIC WITH LITO CALDERON
& SALSA LESSON by SALSA VAASA



Salsa
VAASA

HUSBAND/BOYFRIEND DROP OFF
IN PUB AVAILABLE! :)

BOOK YOUR PLACE!
ANNE.SUOMALAINEN@BOCKSCORNERBREWERY.COM /
050 3777 000



WWW.BOCKSCORNERBREWERY.COM

Bock's® Bock's Valentines Day

MAKE GOOD!

More info:
Bock's



*Thank you everyone!
See you next year!*



Bock's Beerfest 2020

Bock's ERNST SALONGER

NY Á LA CARTE

Vi kan lova en smaknjutning för alla, vare sig du är vegetarian, fisk- eller köttätare.

Vi har en stor förkärlek till god mat och noggrant utvalda lokala och närproducerade råvaror. Endast det bästa är bra nog för våra gäster.

Bokningar/Varaukset:

Tel/Puh: 050 477 4440 (vard/ark 8-16)
050 3558101 (övrig tid/muu aika)
E-mail: sales@ernstsalonger.fi

www.ernstsalonger.fi

UUSI Á LA CARTE

Voimme luvata nautinnollisia makuhetkiä kaikille, olitpa kasvis-, kala- tai lihasyöjä.

Meillä on vahva mieltymys tarkasti valittuihin paikallisiin ja lähituotettuihin raaka-aineisiin. Vain paras on kyllin hyvää asiakkaillemme.

ERNST BISTRO MENU

- Klassisk Ceasar sallad med kyckling / Klassinen kana Ceasar salaatti 15,90
- Ostgratinerad kräftstjörtssmörgås/ Juustokuorrutettu rapuvoileipä 18,00
Levain bröd/leipää, Manchego ost/juusto
- Grilltallrik / Grillilautanen 12,50
Ernsts Bratwurst, fänkolskorv, klyftpotatis & Sauerkraut / Ernstin Bratwurst, fenkolimakkara, lohko-perunat & Sauerkraut
- Sniglar & Konjak / Etanat & Konjakkia 10,50
Auraost- eller vitlöksniglar, flamberade i konjak / Konjakilla liekitettyjä Aurajuusto- tai valkosipulietanoita
- Ost & Marmelad / Juustoja & Marmeladia 9,00
Ett urval ostar med Husets marmelad och Ernsts knäckebröd / Juustovalikoima Talon marmeladilla ja Ernstin näkkileipää

Bock's
ERNST SALONGER
1865 1868

Mer information/Lisätietoja: www.ernstsalonger.fi
Sandögatan/Hietasaarekatu 7, 65100 Vasa

digialbum

Julkaisemme viikoittain lukijoiden kuvia digialbumissa. Voit osallistua sähköpostitse, lähettämällä kuvasi sekä nimesi osoitteeseen mega@upc.fi

Vi publicerar varenda vecka våra läsares bilder i digialbumet. Du kan delta via e-post. Skicka in bilden till mega@upc.fi med namn och ort.



Lisbeth Wilhelmsson, Vaasa, "Sorsa".



Matti Hietala, Vaasa. "Penkkareissa kansainvälisiä hahmoja 13.2.2020 Vaasa."



Christian Nylund, Vasa. "Idag 20.02. 2020 är det den så kallade 02-dagen. En solig eftermiddag här i Vasa."



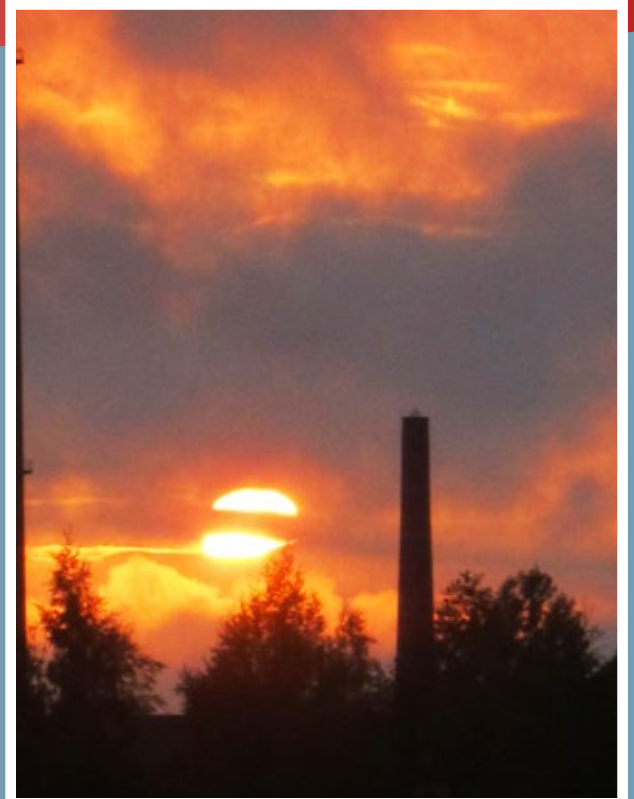
Benita Salonen. "Solnedgång i Vörå".



Cristina Mattsson, Vasa. "Solnedgång i Solf. 02 02 2020."



Gertrud Engman, Helsingby.



Barbro Kuokkanen, Vasa. "Hehkuvan tulen äärellä".



Boris Berts Vasa. 02022020



Leena Minkkinen. "Kalasaalis".

Toimitus / Ilmoitukset / Redaktion / Annonser :

Gsm 040-187 8137

mega@upc.fi - www.megamedia.fi

Avustajat / Medarbetare: Juha Rantala, Hans Hästbacka

Luo kampanjan – myös mobiilisti. Kampanjölösningar – även mobila.

Ilmoitushinta tekstissä 1,70 Eur/pmm + alv. Annonser i text 1,70 Eur/spmm + mvs.

Mediamyynti / Mediaförsäljning: mega@upc.fi

Mediakortti / Mediakort: www.megamedia.fi

Kustannus / Utgivare:

UPC
media

COMMUNICATION CENTER

Paino / Tryck:

UPC
print

COMMUNICATION CENTER



OBSERVATEUR



▲ Vad är rätt och vad är fel ang. detta trafikmärke vid Rådhusgatan i Vasa?
 Observateur: Christian Nylund, Vasa

Ota kuva ja kommentoi lyhyesti – max noin 100 merkkiä – tapahtumaa, treffiä, luontokokemusta, rakennelmaa, ilmiötä, rakennusta, esinettä, tosiasiaa, - jotain jolla kuva voi saada osallisuutta aikaan. ”Bloggaa” ja kehitä Pohjanmaata!

Lähetä kuva ja teksti sähköpostitse osoitteeseen mega@upc.fi, merkitse aiheeksi ”Observateur”. Jokaista julkaistua kuvaa kohden, keräännytty 1 piste joka vastaa 1 euroa.

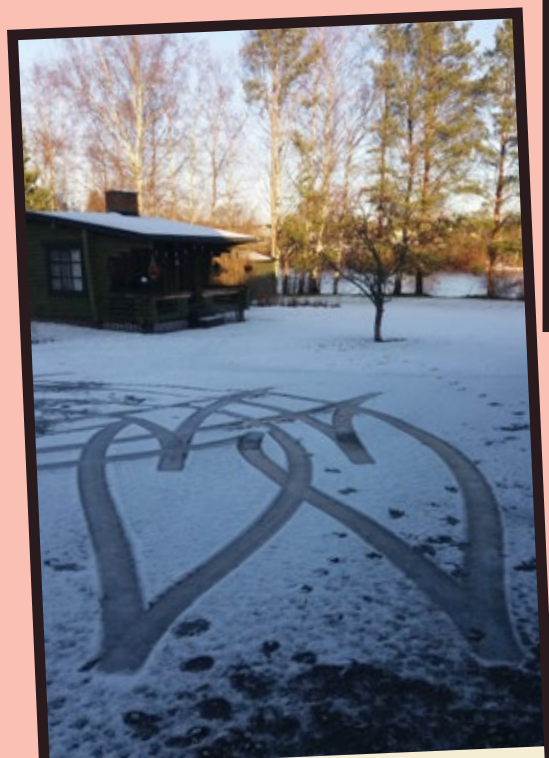
Kun on kerännyt 10 pistettä, saa 10 euron arvoisen lahjakortin Bocks’in kyläkauppaan.

Ta en bild och kommentera kort – max 100 tecken – en händelse, ett evenemang, en naturupplevelse, en konstruktion, ett fenomen, ett föremål, ett faktum, - något som med en bild kanske får engagemang till stånd. ”Blogga” fram Österbotten!

Sänd bilden och texten per mejl till mega@upc.fi märkt ”Observateur”. För varje publicerat bidrag genereras 1 poäng vilket motsvarar 1 euro. När 10 poäng samlats, får man ett presentkort värt 10 euro till Bock’s byabutik.



▲ Penkkareissa kansainvälisiä hahmoja 13.2.2020
 Observateur: Matti Hietala, Vaasa



▲ Sydämet!
 Observateur: Marjo Kuusalo



▲ "Månen tittar in!"
 Observateur: Nanny Rex

Bock's[®]
MAKE GOOD!

More info:
Bock's



29.2.
18-20

Skottårs
Allsång
på Bock's

med Dennis Rönngård

På svenska - Suomeksi - In english

FREE ENTRANCE!

ALLSÅNGS MENU 22 €
served 16.30-22

TABLEBOOKINGS:
ANNE.SUOMALAINEN@
BOCKSCORNERBREWERY.COM
/ 050 3777 000

Psst! Ge sångförslag åt oss på Facebook-evenemangets sida!
Psst! Antakaa laulutoiveenne meille Facebook-tapahtuman sivulla!

WWW.BOCKSCORNERBREWERY.COM